

# Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 15 MARS 1921.

Proposition de loi relative à l'association de communes dans un but d'utilité publique (1).	Wetsvoorstel betreffende de vereenigingen van gemeenten tot nut van 't algemeen (1).
---	--

AMENDEMENTS PRÉSENTÉS PAR  
MM. MELCKMANS ET HALLET  
AU TEXTE PROPOSÉ PAR LA  
SECTION CENTRALE.

ARTICLE PREMIER.

Supprimer le 2<sup>e</sup> paragraphe et le remplacer par les mots : « *Les provinces peuvent aussi faire partie de ces associations.* »

ART. 3.

Remplacer le 4<sup>e</sup> par ce qui suit :

4<sup>e</sup> Le mode de nomination et de révocation des administrateurs et commissaires, ainsi que leurs pouvoirs.

*Chacune des provinces et des communes associées doit être représentée dans le Conseil d'administration par un ou plusieurs délégués, choisis dans le sein des conseils provinciaux ou des*

AMENDEMENTEN DOOR DE HEE-  
REN MELCKMANS EN HALLET  
VOORGESTEED OP DEN TEKST  
DER MIDDENAFDEELING.

EERSTE ARTIKEL.

Lid 2 te doen wegvalLEN en het te vervangen door de woorden : « *De provinciën kunnen ook van die vereenigingen deel uitmaken* ». .

ART. 3.

N<sup>e</sup> 4<sup>e</sup> te vervangen door den volgenden tekst :

4<sup>e</sup> De wijze van benoeming en van afzetting der beheerders, evenals dezer bevoegdheden.

*Elke der aangesloten provinciën en gemeenten moet in den Beheerraad vertegenwoordigd zijn door één of meer afgevaardigden benoemd onder de leden van de betrokken provinciale raden*

(1) Proposition de loi, n° 64, session de 1919-1920.

Rapport, n° 384, session de 1919-1920.

Amendements, n°s 19 et 28.

Rapport complémentaire, n° 148.

(1) Wetsvoorstel, n° 64, zittingsjaar 1919-1920.

Verslag, n° 384, zittingsjaar 1919-1920.

Amendementen, n°s 19 en 28.

Aanvullend verslag, n° 148.

*conseils communaux intéressés. Ces délégués sont soumis, en tant qu'administrateurs ou commissaires de la société, aux mêmes conditions d'éligibilité que les conseillers provinciaux et communaux. Ils pourront toucher un traitement ou recevoir des jetons de présence, dont le montant sera fixé par la Députation permanente sur la proposition des conseils communaux intéressés.*

*Les statuts peuvent prévoir la nomination d'administrateurs suppléants.*

*Il y a incompatibilité entre les fonctions de directeur, d'ingénieur, employé ou ouvrier salariés de l'association et celles de membre des conseils provinciaux et communaux intéressés.*

**7° A supprimer** (voir le nouvel article 11 ci-après).

#### ART. 11.

**Remplacer l'article 11 du projet de la Section centrale par le texte ci-après :**

*Chaque année les budgets et les comptes de l'association sont soumis à l'approbation des conseils communaux et de la Députation permanente des Conseils provinciaux intéressés, sauf recours au Roi. Les conseils communaux devront délibérer à ce sujet dans le délai d'un mois à partir du jour de la remise des pièces; la Députation aura également un délai d'un mois pour se prononcer. Les budgets et les comptes seront définitifs si une décision en dernier ressort n'intervient pas avant l'expiration du délai de trois mois à dater du dépôt des documents.*

*of gemeenteraden. Deze afgevaardigden moeten, als beheerders of commissarissen der vereeniging, voldoen aan dezelfde vereischten tot verkiesbaarheid als de provinciale en gemeenteraadstleden. Zij mogen eene jaarwedde trekken of zitpenningen ontvangen, waarvan het bedrag door de Bestendige Deputatie wordt bepaald op voorstel van de betrokken gemeenteraden.*

*In de statuten kan de benoeming van plaatsvervangende beheerders worden voorzien.*

*Er is onvereenbaarheid tusschen het ambt van bezoldigd bestuurder, ingenieur, bediende of werkman der vereeniging en dit van lid der betrokken provinciale en gemeenteraden.*

**7° Te doen wegvalLEN** (zie het hieronderstaand artikel 11.)

#### ART. 11.

**Dit artikel te vervangen door den volgenden tekst :**

*Ieder jaar worden de begrotingen en de rekeningen van de vereeniging aan de betrokken gemeenteraden en aan de Bestendige Deputatie der betrokken provinciale raden ter goedkeuring onderworpen, behoudens beroep bij den Koning. De gemeenteraden moeten hieromtrent beraadslagen binnen één maand vanaf den dag, waarop de stukken ingeleverd worden; de Deputatie heeft insgelijks één maand tijd om te beslissen. De begrotingen en de rekeningen zijn definitief vastgesteld, indien er geene beslissing in hoogsten aanleg genomen wordt vóór het verstrijken van een tijdsbestek van drie maanden vanaf het neerleggen der stukken.*

MELCKMANS.  
MAX HALLET.